



Soffit Installation Instruction

天井材・施工説明書



For best results, dassoXTR/CTECH should be kept out of direct sunlight and should not be exposed to inclement weather before installation. dassoXTR/CTECH can be installed right away; there is no need to wait for the material to acclimate to its surroundings.

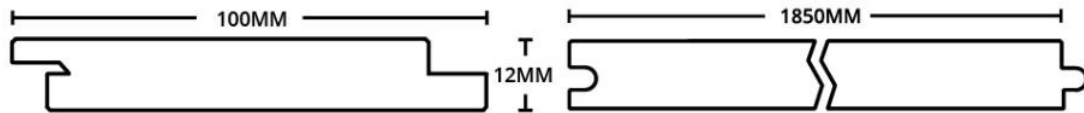
最適な効果を得るためには、dassoXTR/CTECHは直射日光から遠ざかり、設置前に悪天候にさらさないでください。dassoXTR/CTECHはすぐに設置できます。材料が周囲の環境に適応するのを待つ必要はありません。

When the dassoXTR/CTECH material arrives on the jobsite, keep it off the ground by placing a few pieces of lumber underneath the packaging. Cover material with a tarp to protect it from weather and sunlight before installation. Like hardwood, Fused Bamboo is photosensitive and tarping the material will protect the material from pre-installation UV light color change caused by the sun. When exposed, the unexposed areas, like under banding straps, will darken to match the already exposed areas, but by tarping you prevent having to explain this temporary appearance.

dassoXTR/CTECHの材料が工事現場に到着する時、いくつかの木材を包装の下に置いて、地面から遠くに置く必要があります。設置する前に、防水布で素材を覆い、天気や日差しを防ぐようにしてください。硬い木のように、Fused Bambooは感光性があり、太陽によるUV色の变化から素材を保護することができます。屋外にさらされると、板の色が暗くなり、露出していない地域の色は変わらないが、覆いをすることで、色の違いを防ぐことができる。

L:Lacquered, P:Oil, B:Bevel, S:Smooth, R:Reed, V:V-groove

L:塗装, P:オイル, B:斜面, S:平面, R:波溝, V:V-溝



CODE ARTICLE	DESCRIPTION
XSO12-100-5TG-PSS	12mm Soffit 12 x 100 x 1850mm
ESO12-100-5TG-PSS	Structural T&G end match Pre-primed with penetrating Oil
Clip SOF-1	For ESO12-100-5TG-PSS use on battens middle
Clip SOF-2	For ESO12-100-5TG-PSS use on battens edge



Soffit installation preparation:

壁材・施行前

- Ensure that the base level of the roof has a good water-permeating structure to



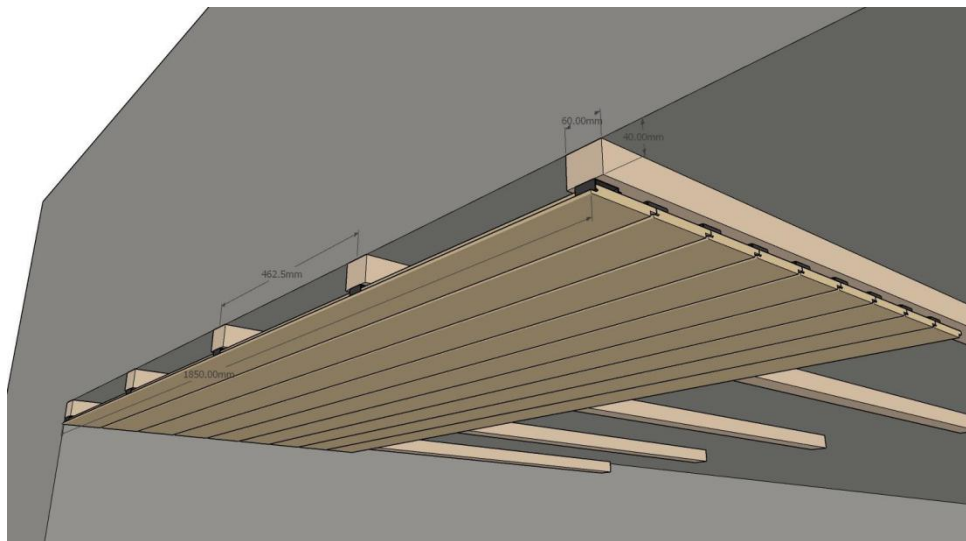
prevent the soffit from contacting water.

屋根の底面には、天井が水に触れるのを防ぐ透水構造が整っていることを確認します。

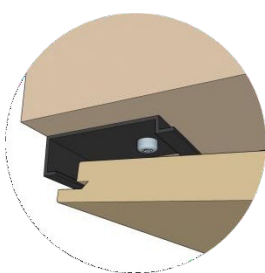
- Ensure good ventilation and reserve about 10mm expansion joints near walls/obstacles.
- 確実に通風が良好で、壁/障害物の近くに約10 mmの伸縮継ぎ目を残してください。
- Prepare the clips to install the soffit.
 - ・天井を取り付けるために部品を準備する。
- Use sub frame joists with the minimum size of 40x60 mm. Suitable joists are those with the same durability class as the decking; if using steel frame, the min. thickness is 2mm
 - ・最小サイズ40 x 60 mmの根太を使用します。梁は天井材と同じ耐久性の等級を持っています。鉄骨を使うと最小の厚さは2 mmです。



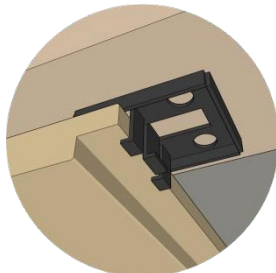
- Install the boards on sub frame joists with 462.5 mm space between the joists (centre- to-centre).
・プレートをビームに取り付け、ビーム間の間隔は462.5 mm（中心）です。
- Other sub frame joists should be installed with 5-8 mm distance between the end of the joists.
・他のフレームのビームは、ビームの端の間の5-8 mmの距離に取り付けます。
- The factory after waxing the floor end, can prevent moisture infiltration, but the cut floor must be closed treatment.
・工場は床の端にワックスをかけた後、水分の浸透を防ぐことができますが、切断後の



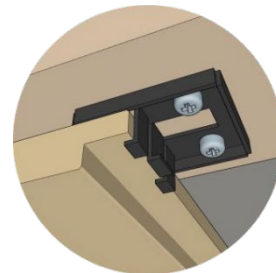
床は閉鎖処理が必要です。



①



②



③

Installation:

- Make sure the soffit is the surface.
- Use the soffit clip.
- Use the starter clip ① for the first board.
- Use the soffit clip ② to install the following soffit boards.
- Screw down the nail to contact the joint and clips ③.
- Use less than 30 sets clips per square meter, each joint should use the clips.
- Please use the specific stainless steel screws that we provide.

取り付け

Step 1. 天井面を確認して、専用の留め具を使用される。

Step 2. 最初の天井板は留め具①を使用して、留め具ごとに1本のネジを使用する



Step 3. 留め具②を使用して、順繰りに残り天井板をはめ込みます。留め具ごとに1本のネジで固定して、根太と緊密的な繋がされてる。

Step 4. 1平方メートルあたりに使用される留め具は27であり、各根太は留め具で固定しなければならない。

注意点：当社を提供する専用のステンレスネジを使用してください。

More Application: use as the siding

もっと多くの応用：壁板として使用できます。

1: When install at the wall, install from the button. When install the last board, the last board need install with nail down, could be use the same color D-plug.

2: The clips quantity same as the soffit.

1：壁に取り付けるときは、上着から取り付けてください。最後の板を取り付ける時、最後の板を釘で固定します。同じ色のD型のプラグが使えます。

2：留め具の数は天井と同じです。



Note:

Although we have explained in detail in the manual how to install correctly and need to pay attention to. However, the installation environment is ever-changing (different locations, different base material, different installation methods), which are far beyond the range that producers can control. Therefore, if you have any questions, please do not hesitate to contact us.

注意：私たちはマニュアルで注意事項を正しくインストールする方法を詳しく説明しましたが。しかし、設置環境の違い（例えば、位置、基礎材料などの違い）から、これらは制御範囲を超えています。何かご質問がありましたら、いつでもご連絡ください。

○内容は英語から翻訳されるので異議があれば英語版を基準にして
ください。

V.201912